

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 82 (1956)
Heft: 27

Illustration: Im Zuge der Sparmassnahmen werden die Dampfwalzen mit Aufreissmaschinen gekoppelt [...]
Autor: Leutenegger, Emil

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

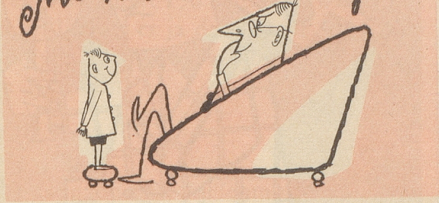
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 24.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Mein lieber Bengel!



Vati liest die Zeitung, hört den Radio und dein Gespräch und studiert einem Artikel für den Nebelspalter nach. Mutti wirkt in der Küche. Du fragst: «Vati – wo wohnt der Wolf?» – «Vati, ist gestern Sonntag?» – «Vati – als du klein warst, warst du größer als ich?» – «Vati, gelt, morgen waren wir im Schnee!» – «Vati, heute abend wachsen wir meine Ski und dann werden sie sooo groß!» Vati liest die Zeitung, hört den Radio und dein Gespräch und studiert einem Artikel für den Nebelspalter nach. Bis es aus der Küche energisch ruft: «Vaaati! So gib doch endlich Antwort!» Vati fährt zusammen: «Ach so, ja, Daniel, gewiß, auch der Wolf muß am Sonntag seine Skier wachsen!»

Erstes Ahnen

Es sind nun bald fünf Jahre her daß unser Doktor rief: Ein Bub! und ich die Fingernägel quer in meine Lebenskurve grub ...

Die Hand hat dich seither gezüchtigt. Ich glaube zwar: Mehr dann als wann. Und rasch hat sich der Zorn verflüchtigt, wenn's warm dir aus dem Blauen rann.

Nun – gestern ist dein Trotz erwacht. Ein kurzes Flackern aus der Stille. Der Trotz, der Väter wütend macht. So kommt er denn, dein Wille!

Ich ahnte in dem Flackern schon den Tag, da du mir sagen wirst: «Ich bin nur zweitens noch dein Sohn! Als erstes bin ich Ich! Kapiertest?»

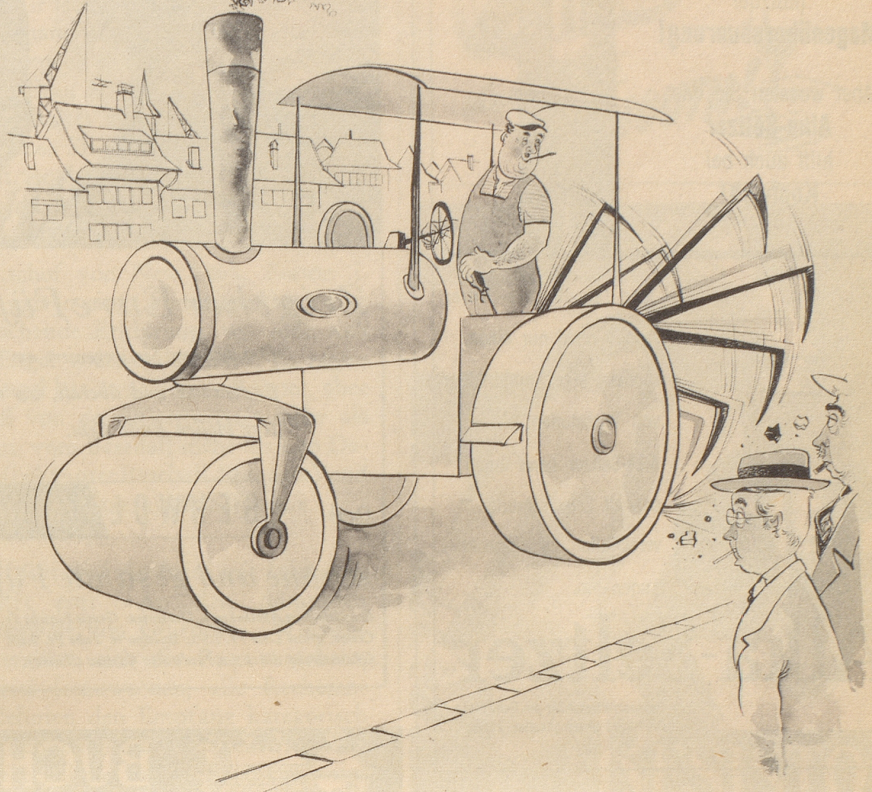
Oh doch. Und dies Gedicht sei Zeuge wie ich mich zeitig innerlich dem Vaterschicksal ruhig beuge. Denn auch bei Vätern: Früh übt sich ...

☆

Je älter du wirst, desto gepflegter wird meine Sprache.

☆

Mich nimmt nur wunder, woher dein supermodernes Wissen stammt. Erstens hast du dein Schwesterchen Catherine heute mit dem netten Uebernamen «Reserverad» bedacht, nachdem du es früher etwas hübscher «kleine Vespa» tituliertest, zweitens zeigst du bei jedem Auto auf die Räder und sagst: «Schau, Vati – Winterpneus!» und drittens erklärtest du mir



E. Leutenegger

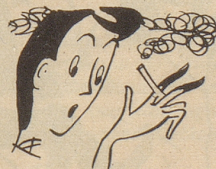
Im Zuge der Sparmaßnahmen werden die Dampfwalzen mit Aufreißmaschinen gekoppelt, um sofort wieder mit dem Legen und Reparieren der Leitungen beginnen zu können.

soeben, als du ein Päcklein aus Amerika erhieltest mit Cowboy-Hosen: «Vati – jetzt mußt du mir zu diesen Koiboihosen aber noch ein Pistolet kaufen!» Wo du die Ausdrücke herhast? Von den Winter-

pneus habe ich dir erzählt, warum deine Schwester ein Reserverad sein soll, ist mir ebenso unerklärlich wie dir – und das mit dem Revolver .. ja, könnte das etwa ein Tröpflein vom Blute jenes Geschlechtes sein, dessen Angehörige so viele Geschenke entgegennehmen dürfen, weil, wenn sie etwas erhalten, immer noch etwas angeschafft werden muß, das dazu paßt?

☆

«Vati – werum machsch das?» – «Briefmarkensammeln, für dich! Du kannst sie dann einst haben!» – «Wenn bini groß?» – «Ja.» – Für Dich. Mein Vater zum Beispiel sammelte für mich. Briefmarken werden oft für die nächste Generation gesammelt. Es ist wie bei den Erfahrungen. Man kann sie nicht selbst verwerten und gibt sie weiter. Und gibt sich der netten Illusion hin, der Beschenkte werde Verwendung haben dafür. Vati



Nikotinflecken

an den Fingern mahnen zum Maßhalten. Nur der kontrollierte sparsame Genuß ist für eine Dame schicklich und gesundheitlich zu verantworten.

NICOSOLVENS

befreit Sie mühelos vom Zwang zur Zigarette.

Kurpackung Fr. 20.25 in allen Apotheken
Prospekte unverbindlich durch
Medicalia G. m. b. H. Casima/Tessin